

SPIEËL STUDIE BYBEL

ROMANSE VAN DIE EEUE

mirrorWORD

Jakobus

Vertaling deur Dr Anine Jordaan

Onderskrywing deur Desmond Tutu

Konstante

werksproses Uit die

oorspronklike teks vertaal

en geparafraseer in kontemporêre spraak

deur Francois du Toit

JAKOBUS — DIE BROER VAN JESUS

Identiteit verlore en gevind

Jakobus, die jonger broer van Jesus, betrek briljant die onderwerp van die mensdom se vergete identiteit wat in die vleesgeworde Woord geopenbaar en verlos is.

Vanaf die eerste tot by die laaste vers van hoofstuk een, plaas Jakobus sy lering teenoor die gevoel van 'n verlore identiteit: die twaalf verstrooide stamme, en die weduwees en die weeskinders.

Om 'n mens se erfenisland of onmiddellike familie te verloor, sal die grootste en mees uitdagende toets of versoeking wees wat enigiemand in die gesig mag staar: om te vergeet watter soort mens jy is. *[Jakobus 1:24, Deuteronomium 32:18.]*

Daar was 'n tyd toe nie hy of enigeen van sy familie in Jesus geglo het nie. *[Johannes 7:5]* Dit was eers na die opstanding toe Jesus aan hom verskyn het dat die waarheid tot hom deurgedring het; nou het hy verstaan dat sy broer Jesus inderdaad die een was wat al die gerugte en profetiese aanwysings deur die tyd heen gesê het hy was. Jesus is God wat in die vlees onthul is, die vleesgeworde Woord wat die verlore identiteit van die mensdom in sy dood en opstanding verlos het. Jakobus se oë is geopen vir die feit dat nie Jesus of hy in Maria se skoot begin het nie. *[1 Korintiërs 15:7; Jakobus 1:17,18.]*

Die mens het in God begin. Ons is nie net die begeerte van 'n ouer nie, ons is die begeerte van God. Die mensdom deel 'n gemeenskaplike oorsprong, die ***boulomai***, die liefdevolle begeerte en doelbewuste voorneme van God, die Vader van ligte, by wie daar geen verdraaiing of verborge agenda is nie. Die onthulling van ons verlossing openbaar ook ons ware ontstaan; ons is God se persoonlike uitvinding. Ons is ***anouthen***, van bo. Ons is perfek en volledig en kom niks kort nie. God se Sabbat is die viering van ons volmaaktheid, beide deur ontwerp en verlossing. Elke goeie en volmaakte gawe kom van bo, ***[anouthen]*** van die Vader van die ligte by wie daar geen veranderlikheid en geen skaduwee as gevolg van wisselvalligheid is nie, hy het ons voortgebring deur die Woord van waarheid.

Van bo af gebore

Johannes sien dieselfde ontstaan. Hy begin eers skryf wanneer hy al meer as 90 jaar oud is. Anders as Lukas en Matteus, slaan hy die geslagsregisters van Josef oor, hy verklaar: In die begin was die Woord, wat God was, die Woord was, en die Woord het vlees geword. Hy sien dat die bestemming van die Woord nie die boek was nie, maar die menslike lewe. God vind 'n akkurate uitdrukking van homself, sy beeld en gelykenis wat in menslike vorm geopenbaar word. Genesis 1:26 leef weer; die mensdom staan verhef in die gestalte van die onsigbare God. As julle my gesien het, het julle die Vader gesien. Tensy iemand van bo af gebore word, kan hulle nie die Koninkryk van God sien nie.

Die koninkryk van God *(die heerskappy van God se beeld en gelykenis in die menslike lewe)* word weer op aarde sigbaar gemaak soos in die hemel; tasbaar in menslike vorm. (*Johannes 3:3*).

In Johannes 3 ontdek Nikodemus dat sy onweerstaanbare aantrekkingskrag tot Jesus te wyte was aan die feit dat ons natuurlike geboorte nie ons begin is nie. Ons kom van bo. God het ons geken voordat hy ons in ons moederskoot gevorm het *[Jeremia 1:5].* As mense nie van bo af gekom het nie, sou die hemelse ryk geen aantrekkingskrag vir hulle bied nie. In ons samestelling is ons die God-soort met 'n aptyt vir meer as waarmee brood en die sintuie ons kan bevredig. Ons is ontwerp om te honger na en te smul aan die Logos wat van bo af kom, dus vanuit 'n dimensie waar die oorspronklike bedoeling bewaar en ongeskonde bly sonder besoedeling. Die Logos wat uit sy mond kom, is die onthulde spieëlglans van ons outentieke oorsprong, wat die lewe van ons ontwerp verlewendig en onderhou. Niemand het na die hemel opgevaar wat nie ook uit die hemel neergedaal het nie, selfs nie die seun van die mens nie. *[Johannes 3:13]*

Paulus vier dieselfde tema in ***Galasiërs 1:15*** *God se ewige [1]liefdesdroom het my van my moederskoot af opsy gesit; sy genade het my [2]identiteit geword. [[1]**eudokeō**: sy pragtige bedoeling; die welgedane opinie. My ma se baarmoeder, my natuurlike afkoms en identiteit as 'n seun van Benjamin. [2]**kaleō**, om 'n van te gee, om by die naam te roep.]* ***Galasiërs 1:16*** Dit is die hart van die evangelie wat ek verkondig; dit het begin met 'n onthulling van seunskap [1]in my, wat my bevry het om dieselfde seunskap aan te kondig [2] in die massas nie-Joodse populasies. Ek het geen onmiddellike dringendheid gevoel om aantekeninge te vergelyk met diegene wat vanuit 'n blote historiese oogpunt met Christus vertroud was nie. *[Die Griekse teks is baie duidelik: Dit het die Vader behaag om sy seun in my te openbaar, sodat ek hom in die nasies kan verkondig. [1]**en emoi,** in my, en [2]**en etnos**, in die heidense nasies, of die massas nie-Joodse mense. Nie 'tussen of onder' die heidene soos die meeste vertalings dit het nie. Later, wanneer Barnabas gestuur word om die bekering van die Grieke in Handelinge 11 te ondersoek, in plaas daarvan om sy bevindings aan die hoofkwartier in Jerusalem te rapporteer, spoor hy eers vir Paulus op, wetende dat Paulus se evangelie die openbaring van die verborgenheid van Christus in die nasies is. Kolossense.1:27. Geen wonder dus dat daardie gelowiges die eerstes was wat Christene genoem was, of soos Christus nie.)*

Paulus herinner die Griekse filosowe in Handelinge 17 daaraan dat ons lewe en beweeg en ons bestaan in God het; die mensdom is inderdaad die nageslag van God. Hy haal uit hul eie geskrifte aan. *[Epimenedes 600 v.C. en Aratus, 300 v.C.]* Die onverganklike saad van seunskap is net soveel in elke mens as wat die saad reeds in alle grond is, selfs in die woestyn, wagtend vir die reën om te ontwaak en hul sluimerende lewe te laat ontvlam. Die mensdom het net een Vader. Matteus 13:44 Die skat was reeds in die veld voordat dit ontdek is. 2 Korintiërs 4:4 en 7.

God het die kode van elke individu se innerlike wese geskryf toe hy ons in ons moeder se skoot saamgebind het; die kode is Christus in jou. Kolossense 1:27.

Jesus het gekom om te openbaar dat die seun van die mens die seun van God is. As jy my gesien het, het jy die Vader gesien. Matteus 23:9 Noem niemand op aarde jou vader nie, want jy het een Vader wat in die hemel is. Hy sê vir Petrus: Vlees-en-bloed kan nie aan julle openbaar wie die Seun van die mens is nie, maar my Vader wat in die hemel is; geseënd is jy, Simon seun van Jona, ek gee jou 'n nuwe naam wat jou oorspronklike identiteit openbaar: jy is Mnr Rots, 'n skerf vanaf die ou blok. *[**Petros**, uit die rots gekap, **petra**. Jesaja 51:1, Deuteronomium 32:3, 4, 18.]* Hierdie openbaring is die rotsfondament waarop ek my identiteit sal bou, *[my beeld en gelykenis]* — op hierdie rots sal ek my kerk bou, *[letterlik, my **ekklesia**, van **ek**, wat bron of oorsprong aandui en **klesia** van **kaleō**, om 'n van te gee, om volgens naam te identifiseer]* en die poorte van Hadēs, wat die mensdom in die ommuurde stad van die sintuie vasgevang het, sal nie die oorhand kry oor die stem wat hulle by die naam noem en tot lewe roep nie. *[Die woord Hadēs, is van **ha** + **eidō**, om nie te sien nie.] Matteus 16:13-17.*

Daarom het Paulus nie met vlees en bloed beraadslaag nie. Hy het doelbewus die geleentheid vermy om Jesus uit 'n menslike oogpunt te leer ken deur nie die elf dissipels te besoek wat nog in Jerusalem gelewe en gewoon het nie. Hy kon homself eerstehands ingelig het oor die lewe, bediening, gelykenisse en wonderwerke van Jesus *[2 Korintiërs 5:16.].* Maar Paulus maak nie eens melding in enige van sy geskrifte van 'n enkele gelykenis wat Jesus vertel het of wonderwerk wat hy gedoen het nie, want sy mandaat en openbaring was nie om Christus bloot in die geskiedenis te verhaal nie, maar om Christus in die mensdom te openbaar.

Slegs drie jaar later het hy vir 'n kort rukkie na Jerusalem teruggekeer spesifiek om Petrus en Jakobus, die Here se broer, te besoek. *[Galasiërs 1:18, 19.]* 'n Mens is nie verbaas om te ontdek dat die eerste gelowiges wat ooit Christene genoem is, die Grieke in Antiochië was wat onder Paulus se bediening gesit het nie. *[Handelinge 11.]*

Na sy ontmoeting met die opgestane Jesus, skryf Jakobus in hoofstuk 1:17 dat die Vader van die ligte ons voortgebring het deur die woord van waarheid. Wanneer iemand hierdie woord hoor, sien hy die aangesig van sy geboorte *soos* in 'n spieël – want hy sien homself.

Wat Jakobus, Petrus en Paulus gemeen het, was 'n begrip dat hulle geboorte van vlees en bloed hulle nie definieer nie. Jesus het gekom om ons outentieke geesidentiteit te openbaar en te verlos.

Die mensdom het drie geboortes gemeen:

1/ Die mens het in God begin. Maleagi 2:10. Het ons nie almal een vader nie? Het een God ons nie geskep nie? Sien Johannes 3:13 Niemand vaar

op na die hemel nie, behalwe hy wat ook uit die hemel neergedaal het, die seun van die mens. Sien ook Matteus 22:41-46 en Matteus 23:9.

2/ Die enigste paspoort na planeet aarde is die baarmoeder van 'n vrou. Voordat ek jou in die moederskoot gevorm het, het ek jou geken. Jeremia 1:5. Dit is nie ons kort geskiedenis op aarde wat ons aan God bekendstel nie.

3/ Volgens God se geloof word elke menslike lewe gelyk verteenwoordig en ingesluit in Jesus Christus. Een het vir almal gesterf; daarom het almal gesterf. 2 Korintiërs 5:14. Terwyl ons nog dood was in ons sondes, het God ons saam met Christus lewend gemaak en ons saam met Christus opgewek. Efesiërs 2:5. Ons is opnuut gebore deur die opstanding van Jesus Christus uit die dood. 1 Petrus 1:3. As almal by sy dood ingesluit was, was hulle ewe veel by sy opstanding ingesluit. 2 Korintiërs 5:15; Hosea 6:2.

Paulus beskryf die metanoia-oomblik in Titus 3:4 Maar toe, o wat ‘n gelukkige dag. Dit was die vrygewigheid van God en sy voorliefde vir die mensdom wat soos 'n ligstraal tot ons deurgedring het. Ons dae van duisternis was verby. Lig het oral geskyn en ons het bewus geword: God het die mensdom gered. Sien Titus 2:11.Titus 3:5 Verlossing is nie 'n beloning vir goeie gedrag nie. Dit het absoluut niks te doen met enigiets wat ons gedoen het nie. God se barmhartigheid het ons gered. Die Heilige Gees onderskryf in ons wat met ons gebeur het toe Jesus Christus gesterf en opgewek is. Toe ons die blye aankondiging van verlossing hoor, was dit soos om 'n diep warm bad te neem. Ons is deeglik gereinig en opgewek in 'n nuwe geboorte. Dit was 'n volledige opknapping wat ons herstel het tot 'n sprankelende nuutheid van lewe.

In 2 Korintiërs 5:16 sê Paulus: Van nou af ken ons dan niemand meer na die vlees nie.

Jakobus sê: Ons kan mooi dinge oor God die Vader sê, maar met dieselfde mond 'n persoon vervloek wat in sy spieëlgelykenis gemaak is. *[Ware aanbidding is om iemand se lewe aan te raak met dieselfde toewyding en sorg as wat jy Jesus self sou aanraak; selfs al lyk die ander persoon ’n hoogs onwaarskynlike kandidaat. Jakobus 3:9.]*

1:1 My naam is Jakobus, ek is 'n dienskneg van God en van die Here, die Messias Jesus. Dit is in hierdie hoedanigheid dat ek aan julle skryf, waar julle ook al is. Julle mag selfs deel wees van die twaalf stamme wat soos saad oor die hele wêreld versprei is. Ek groet julle met vreugdevolle bemoediging.

1:2 Versoekings en teenstrydighede kom in verskillende vorms, groottes en tussenposes voor; hul bedoeling is altyd om julle in hulle energieveld in te suig. Maar, my liefste medefamilie, groot vreugde *[in wie julle weet julle is]* **[1]lei julle elke keer triomfantlik daaruit.**

*([1] Die woord, [1]**hēgeomai**, kom van 'n versterkte vorm van **agō**, om dus te lei om amptelik in 'n posisie van gesag aan te stel; om met vooraanstaande gesag te lei. Vreugde is die amptelike stem van geloof. Ag dit alles vreugde; maak 'n berekening waartoe vreugde die enigste logiese gevolgtrekking kan wees.*

Die doel van elke teenstrydigheid is om jou na 'n plek weg te lok waar jy vergeet watter soort persoon jy werklik is. [Sien verse 23,24] Dit wil jou onvolmaak, onvolledig en gebrekkig laat voel!)

1:3 Hier is die geheim: vreugde is nie iets wat julle hoef voor te gee nie, dit is die vrug van wat geloof weet waar is oor julle. Julle weet dat julle kennismaking met [1]die geloof 'n oorreding tot gevolg het wat konstant bly, selfs in teenstrydighede. *(Let op die definitiewe artikel, [1]die geloof - sien 2 Korintiërs 13:5.)*

1:4 *[Net soos 'n moederhen geduldig oor haar eiers broei],* **voorsien standvastigheid julle van 'n konsekwente omgewing, en so heers geduld en bewys julle volmaaktheid; hoe heeltemal heel julle is en sonder enige tekortkoming. Julle is inderdaad volmaak en volkome en het [1]gebrek aan niks!**

*(Die woord [1]**mēdeis** — nie eens een ding nie: — enigiets, niks, + sonder versuim.)*

1:5 Die enigste ding wat jy moontlik kan kortkom, is wysheid. *['n Mens kan soms tot buite die punt van gesonde denke uitgedaag voel.]* **Rig egter jou versoek op so 'n manier dat jy direk van die [2]bron af trek.***[Nie deur ander opinies gefiltreer nie]* **God is die oorsprong en outeur van wysheid; hy [1]verweef jou gedagtes met goeie oordeel. Sy gawes is beskikbaar vir almal, sonder spyt.**

*([1] Die woord, [1]**haplos**, van **ha**, 'n deeltjie van vereniging; **hama**, saam met + **plekō**, wat beteken om saam te vleg, te vervleg, saam te weef. Sien Lukas 11:34 Die oog is die lamp van die liggaam; as die oog een is [verweef met lig], is die hele liggaam vol lig. Om ons oë met Pappa se oë te verweef, is wat ons hele wese verlig. Dit is presies wat die woord קוה Kawa in Hebreeus in Jesaja 40:31 beteken, hulle wat met die Here se gedagtes verweef is, styg op met vlerke soos arende. Ons is ontwerp om te verweef. Ook Matteus 6:22. Sien 2 Korintiërs 1:12. Wysheid wat van bo af kom, bly onaangeraak deur die teenstrydighede van die sintuie.*

*[2] Die woord, [2]**didomi**, om te gee; om die outeur of bron van iets te wees — Wesley J. Perschbacher.)*

1:6 Julle versoeke gee 'n stem aan die geloof. Geloof is die stabiliserende faktor; anders word jy gedryf deur emosies *[inkonsekwente oordele]* **wat buite beheer raak soos rowwe seegolwe wat deur stormwinde heen en weer geslinger word.**

1:7 'n Lukrake versoek maak dit onmoontlik om God se wysheid akkuraat te interpreteer *(Geloof is die genade wat 'n mens se vermoë openbaar om van God te ontvang. Die Griekse woord,* ***para****, met die Genitief, dui op bron of oorsprong, afkomstig van — [Wesley J. Perschbacher] en die woord,* ***lambanō****, om te ontvang, om te begryp.)*

1:8 Iemand met twee opinies *bly* **wankelrig in al sy oordele en lyk altyd rigtingloos.**

1:9 *[Ongunstige omstandighede kan jou maak of breek, afhangende van hoe jy onder druk reageer en toelaat dat hierdie toestande jou oordeel beïnvloed.]* **Laat die broer sy blydskap vind in sy verheffing in die Here.**

(God se wysheid laat jou dinge anders sien. Begin deur jouself saam met Christus in hemelse plekke te sien. Efesiërs 2:5 en 6; Kolossense 3:1-3.)

1:10 Dieselfde geld vir die rykes: wanneer dit lyk asof iets hul sterk finansiële posisie bedreig, moet hulle gevestig wees in 'n blydskap wat in die Here geanker en gedefinieer is. Blomme vervaag; so ook roem wanneer rykdom verlore lyk.

(Nie armoede of rykdom is 'n ware maatstaf wat jou lewe definieer nie; dit is wat geloof weet waar van jou is!)

1:11 'n Strawwe son gekombineer met skroeiende oostewinde kan 'n onryp oes heeltemal vernietig; iets wat die een dag so mooi en belowend lyk, kan die volgende dag weg wees; so kan 'n ryk persoon skielik te midde sy strewes beswyk.

(Ons word gedefinieer deur 'n verwysingsraamwerk wat meer stabiel is as veranderende toestande.)

1:12 Geseënd is hy wat nie sy vastrapplek verloor wanneer versoeking toeslaan nie; hulle word [1]gekroon as die oorwinnaars; hulle lewens bewys die [2]geldigheid en karakter van hulle [3]ontwerpplan. Die [4]uitspraak: Geen teenstrydighede kan die aandag aflei van die liefde van die Here nie.

*([1] Liefde inspireer geloof. [Galasiërs 5:6] Die woord, [1]****stephanos****, beteken 'n merk van koninklike rang, of 'n krans of kroon, wat as prys aan oorwinnaars in openbare spele gegee is. Maar die lewe soos God dit sien, is 'n gawe, nie 'n beloning nie. [Jakobus 1:17-25] So is selfs ons beloning 'n gawe omdat ons volharding en standvastigheid nie iets is waaraan ons met ons eie ywer en wilskrag deelneem nie, maar die energie wat in ons ontvlam deur die openbaring van die Woord van waarheid [vers 18].*

*[2] Die woord, [2]****dokimos****, beteken aanvaar, veral van munte en geld; dus geldeenheid.*

[3] Die Griekse woord vir [3]geboorte, ***ginomai****.*

*[4] Die uitspraak, [4]****epaggellō****, amptelike aankondiging.)*

1:13 Wanneer jy versoek voel, moet jy nooit sê: Hierdie toets is van God af nie! God is nie in die besigheid van terging nie; kwaad het geen aantrekkingskrag vir God om die outeur daarvan te wees nie; God eksperimenteer ook nie met jou ontwerp nie, want in God se oortuiging is die struktuur van jou outentieke wese nooit in gedrang nie!

(God kan nie beide die bron van lig en duisternis wees nie. Daar is geen spoor van duisternis of 'n verborge agenda in God nie. [Jakobus 1:17]

*Die woord ἀπείραστος **apeirastos** word slegs hier in die Nuwe Testament gebruik. Hort noem **apeiratos kakōn** as 'n spreekwoord [Diodorus, Plutarchus, Josefus] vry van euwels. Letterlik, God is nie in staat om te versoek of versoek te word nie. Sommige van die beste uitleggers gee dit weer as:* **God is nie vertroud met kwaad nie.**)

1:14 In plaas daarvan, word elke geleentheid tot versoeking deur 'n persoon se eie private begeertes en gedagtes geaktiveer, wat hulle vanaf hul veilige plek weglok *[van diep betrokke wees by wie hulle is; verse 3, 4 en 17,18],* **om hulle** *[in vergeetagtigheid — verse 23,24]* **te verstrik.**

*([1] Die woord, [1]**exelkō**, beteken om te lok soos in jag; weggelok vanaf hul veilige plek, na 'n plek omring met strikke — [ἐξελκόμενος **exelkomenos**]. Slegs hier in die Nuwe Testament.*

*[2] Dan die woord [2]**deleatzō**, van die woord, **dolos**, om deur aas te mislei, soos in visvang. Let op die Teenwoordige Deelwoord, wat die vordering van die versoeking aandui: word weggelok. Vincent)*

1:15 In die koestering van so 'n slegte en allesverterende hartstog, [1]bring dit [2]sonde voort, wat onvermydelik sy eie gelykenis afdwing, gevorm volgens [3]dieselfde duisternis wat dit verwek het. Dit is 'n doodloopstraat om mee te begin!

*([1] Die woord ἀποκύει, **opokuei**, om voort te bring, word slegs deur Jakobus gebruik, hier en in Jakobus 1:18. [Herinner aan die vader van leuens teenoor die Vader van waarheid.]*

*[2] Die woord wat met sonde vertaal word [**hamartia**] is 'n verwronge identiteit. Uit die woorde, **ha**, sonder en **meros**, vorm. Om in die lig te wandel soos hy in die lig is, beteken om jou lewe en alles wat jou aangaan, uitsluitlik vanuit jou Vader se oogpunt te sien. Psalm 36:9. 1 Petrus 1:18,19*

*[3] Die woord, θάνατος **thanatos** vertaal dood, is die ekwivalent aan die gebied van diepste duisternis, 'n streek omhul in die duisternis van onkunde. Sien 1 Thessalonicense 5:3-6.)*

1:16 My liewe vriende, moenie [1]afdwaal in bedrieglikhede nie.

*([1]Die woord πλανάω [1]**planaō**, om in bedrieglikheid te mislei; wegdwaal. Deur aan versoeking erkenning te gee en te dink dat dit moontlik God se manier kan wees om met jou te praat.*

So, wat van die Onse Vader? Lei ons nie in versoeking nie, maar verlos ons van die bose. Dit klink asof God versoeking vir jou op vandag se agenda gehad het, maar as jy hierdie gebed bid, sal hy dalk van plan verander.

*Om te lei' in hierdie sin is die Griekse woord **eispherō**, om na binne te dra, om na binne te reik; en versoeking is die woord **peiratzō**, om te toets deur te deurboor, om*

*noukeurig te ondersoek, van **peira**, om deur te steek; 'n toets om die verborge waarde van iets te bepaal; ook van die woord **peras**, wat praat van die uiterste of die verste grens. Maar soos Jakobus duidelik in vers 13 uitwys, is God nie besig met terging nie. Hy is nie die bron van goed en kwaad nie. Die verlossing van die bose, **ponēros**, is die bedoeling van hierdie sin; dat 'n verborge belyning met die wet van werke nie in my gevind sal word nie; om die bose as 't ware vasrapplek te gee nie. Die woord **ponēros**, vertaal, boos of kwaad, beteken vol ontberinge, ergernisse en arbeid.*

*Klink vir my soos die verkeerde boom. [Sien **Gedagtes oor, Waarom die ander boom en waarom die versoeking in die tuin? 1 Johannes 3:12**]*

*Bid liewer, **Vader, U ken my van binne en buite. Bevry my deeglik van enige verborge alliansie met die ou stelsel van prestasiegebaseerde lewe. Verwyder enige spoor van die vrugte van die 'Ek is nie' Boomstelsel**.Sien ook* **2 Korintiërs 13:5 Ek smeek julle om [1]te ondersoek [2]wat God van julle glo, om te toets wat dit is wat jy werklik van jouself glo. Geloof is soveel meer as die blote fineer van 'n bygelowige geloof in 'n historiese Christus; geloof gaan daaroor om Jesus Christus in jou te besef, te midde van teenstrydigheid. [3]Net soos erts in 'n smeltkroes geplaas word, waar die onsuiwerhede in 'n oond van die goud geskei word, kom self tot die gevolgtrekking van sy inwoning. [4]As dit vir jou lyk asof hy in jou lewe afwesig is, kyk weer, jy het die toets duidelik verkeerd gedoen.**

*[1[Jy kan nie temperatuur met 'n liniaal meet nie. Paulus gebruik die woord, [1]**peiratzō**, om noukeurig te ondersoek, van **peira**, te deurboor; 'n toets om die verborge waarde van iets te bepaal; ook van die woord **peras**, wat praat van die uiterste of die verste grens. Geloof is nie ' n fineer om potensiële depressie of teleurstelling toe te smeer wanneer jy moeilike tye beleef nie.*

*[2] **Let daarop dat Paulus nie praat dat jy jou oortuigings op die proef stel nie; maar dat jy die geloof self toets.** Daar is net een geldige geloof, nie wat ons oor God of oor onsself glo nie, maar wat God oor ons glo. Paulus wil hê jy moet self ontdek wat God van jou glo. God is oortuig dat Christus in jou woon, nou wil hy hê jy moet ewe oortuig wees.*

*[3] Dan gebruik hy die woord, [3]**dokimatz**[ō], soos in die toetsing van metale. Selfondersoek het niks te doen met die vind van verborge sondes en gebreke in jou nie; dit gaan alles daaroor om Christus in jou te besef. Die doel van die oond is nie om die onsuiwerhede te openbaar nie, maar die goud. Christus self is die bewys van geloof, hy is die wese van dinge waarop gehoop word, die bewys van dinge wat nie gesien word nie. Hebreërs 11:1.*

*[4] Die toets van waarheid is onfeilbaar. **Sien vers 8**. Die waarheid word nie bedreig deur ons ondersoek nie. Sien ook 2 Korintiërs 4:18 Ons hou geen telling met wat vir die sintuie op die oog af so voor die hand liggend lyk nie, dit is vlugtig en irrelevant; dit is die onsigbare ewige ryk binne-in ons wat ons volle aandag het en ons blik boei. 2 Korintiërs 4:7 Ons het hierdie skat ontdek waar dit die hele tyd weggesteek was, in hierdie brose velpakke van klei. 1 Korinthiërs 1:6 Julle het beslis die getuienis van Christus in julle bewys.*

['Julle besit volle kennis en gee volle uitdrukking, want in julle het die getuienis vir die waarheid van Christus bevestiging gevind.' — NEB.])

Die gesig van jou geboorte

1:17 Sonder uitsondering is God se [1]gawes net goed; die volmaaktheid daarvan kan nie gebrekkig wees nie. Hulle kom van bo af *[waar ons vandaan kom]***; soos ligstrale vanaf die bron, die Vader van ligte, by wie daar geen distorsie is nie, of selfs 'n rondskuiwende skaduwee om die lig te belemmer of te onderskep nie; ook geen sweempie van 'n verborge agenda nie.**
([1] Die beginsel van 'n [1]geskenk, plaas beloningstaal buite werking.

[2] Die woord, [2]anouthen, beteken van bo. Johannes 3:3, 13.)

1:18 Ons is voortgebring deur die Woord van waarheid. Ons ware oorsprong word bewaar in God se voorneme. Volgens die Vader se [1]genot het hy ons [2]gebaar en sodoende [3]outentieke, vleesgeworde uitdrukking aan die Woord gegee het.*[Die aangesig tot aangesig van die Logos wat voor die tyd was. Johannes 1:1]* **Net soos die eerstelinge die oes spieël, so spieël ons die [4]gevolgtrekking van sy [5]vakmanskap in die kern van ons [6]wese.**

*([1] Die woord, [1]**boulomai**, beteken die liefdevolle begeerte en doelbewuste vasberadenheid van God.*

*[2] Slegs Jakobus gebruik die woord [2]**apokueō** van **apo** + **kuma**; van **apo**, weg van en **kuō**, om in swangerskap te swel; buig of krom. Dieselfde woord in vers 15, waar sonde se passie die doodsouer was, teenoor God se passievolle ouerskap wat outentieke lewe in ons is. Dus die effek van 'n ingesteldheid wat versoeking eerder as waarheid omhels. [Die Vader se vasberadenheid staan in totale kontras met die verdraaide passies van sonde, en maak aanspraak op sy buite-egtelike ouerskap van die mensdom. Jakobus 1:2; Jakobus 1:12-16.]*

*[3] Waarheid, [3]**alethea**, van a, negatief + **lanthanō**, wat verborge beteken; dit wat onthul is; die Woord [**logos**] van waarheid is die [3]onthulde logika van God.*

*[4] Die Voorsetsel [4]**eis**, dui op gevolgtrekking.*

*[5] Die woord, κτίσμα [5]**ktisma** wat skepping beteken met verwysing na die eienaarskap van die vervaardiger - God besit die idee van ons uitvinding - hy hou die kopiereg.*

*[6] Die woorde, εἰς τὸ εἶναι ἡμᾶς ἀπαρχήν - [6]**einai hemas** - ons wese van **eimi**, ek is.*

*Sien **Romeine 8:29**, Hy het ons van die begin af vooraf ontwerp en gebou om gesamentlik in dieselfde vorm en beeld van sy Seun gevorm te word volgens die presiese bloudruk van sy denke. Ons sien die oorspronklike en beoogde patroon van ons lewens bewaar in sy Seun. Hy is die eersgeborene uit dieselfde baarmoeder wat ons ontstaan openbaar. Hy bevestig dat ons die uitvinding van God is. Ook Johannes 1:1-18; 1 Petrus. 2:9,10.)*

1:19 Daarom, my geliefde vriende, skenk julle onmiddellike aandag aan die Woord wat julle ware oorsprong openbaar, en dink nie na oor die teenstrydighede nie. Bly eerder stil, as om vinnig jou stem en stembriefie te gee aan die [1]emosies wat in die hitte van die oomblik ontstaan.

*(Vinnig om te hoor, stadig om te praat, stadig tot [1]woede. Die woord ὀργή [1]**orgē** van **oregomie**, beteken die opwinding van die gees; om jouself uit te strek om iets te gryp, om na te reik of te begeer.)*

1:20 Hierdie uitbarstings van emosie sou tipies die prentjie verdraai, en maak geen bydra om God se [1]geregtigheid te komplimenteer nie

([1] [1]Wat God bereik het deur ons identiteit en onskuld te verlos.)

1:21 Daarom, deur die [1]geimpregneerde woord te omhels, ontdek julle hoe deeglik bevry julle reeds is van enige soort verdraaide hartstog

wat buite beheer raak en julle lewens besoedel soos 'n vuil kleed; julle [2]sagtemoedige verlate van hierdie logika, [2]besef kragtig die volle [3]omvang van julle verlossing vanuit die ingewings van die sielbeheerde realm.

*([1] Weereens, ’n woord wat net Jakobus gebruik, ἔμφυτος [1]**emphutos** geïmpregneer.*

*[2] Die woorde, [2]**en prauteti** - in sagmoedigheid word gebruik in teenstelling met **orgē**. Red jou van negatiewe denkpatrone en depressiewe emosionele eienskappe.*

*[3] Die werkwoord σωσαι [3]**sōsai** is die Aoristiese Infinitiewe tyd, wat die aksie wat deur die werkwoord uitgedruk word as ’n voltooide eenheid met ’n begin en einde voorstel.)*

1:22 Gee die spieëlwoord jou [1]onverdeelde aandag; moenie jouself onderskat nie. [3]Maak die berekening. Daar kan net een logiese gevolgtrekking wees: jou outentieke oorsprong word in die woord weerspieël. Jy is God se gedig; [2]Laat sy stem poësie van jou lewe maak.

*([1] Die woord, [1]**akroatēs**, beteken noukeurig luister. Jakobus bevorder nie die uitvoering van die wet van werke nie; hy definieer die wet van volmaakte vryheid. Om die woord te doen, begin met jou onverdeelde aandag aan die gesig van jou geboorte*

*[2] [2]’n Doener van die Woord, ποιητής **poiētēs**, beteken digter.*

*[3] Maak die berekening, [3]**paralogizomai**, uit **para**, ’n Voorsetsel wat nabyheid, eenheid en **logizomai** aandui, om die logika in enige berekening te bereken.)*

1:23 Elkeen wat die woord hoor, sien die aangesig van sy geboorte soos in 'n spieël. Die verskil tussen 'n blote toeskouer en 'n deelnemer is dat albei van hulle dieselfde stem hoor en in die boodskap daarvan die gesig van hul eie ontstaan waarneem, wat daar gespieël word;

1:24 En hulle besef dat hulle na hulleself kyk, maar vir die een lyk dit net te goed om waar te wees; hierdie persoon wyk *af na die ou manier om hulleself te sien,* **en vergeet dadelik watter soort mens hulle is, en dink nooit weer aan die een wat hulle daar in die spieël gesien het nie.**

1:25 Die ander is [1]betower deur wat hulle sien; [2]geboei deur die effek van 'n wet wat hulle bevry van verpligtinge tot die ou geskrewe kode wat hulle beperk het tot hul eie pogings en wilskrag. Geen afleidings of teenstrydighede kan die impak verdof van wat in die spieël gesien word rakende die wet van volmaakte [3]vryheid *[die wet van geloof]* **wat 'n mens nou bevry om voort te gaan met die daad om die lewe** *[van hul oorspronklike ontwerp]* **te leef nie. Hulle vind 'n nuwe [3]spontane leefstyl; die poësie van praktiese lewe.**

(Die wet van volmaakte vryheid is die beeld en gelykenis van God wat in Christus geopenbaar is, nou verlos in menslike vorm, soos in ’n spieël. Kyk diep genoeg in die aangesig van jou geboorte, gespieël in Christus, sodat jy daar in sy volmaaktheid ’n portret kan sien wat so ooreenstem met die oorspronklike, dat hy duidelik sigbaar word in die gees van jou gedagtes en in die aangesig van elke persoon wat jy aanskou.

*[1] Ek het die woord, [1]**parakuptō**, vertaal met betower van **para**, 'n voorsetsel wat noue nabyheid aandui, afkomstig van, wat die punt aandui waaruit 'n aksie ontstaan; intieme verband, en **kuptō**, om te buig, af te buk, om tydens noukeurige ondersoek te sien;*

*[2] Dan, [2]**paramenō**, om geboei te bly onder die invloed van; weer die Voorsetsel **para**, met **menō**, om teenwoordig te bly.*

*[3] Die woord wat dikwels as vryheid vertaal word, [3]**eleutheria**, beteken sonder verpligting; spontaan.)*

1:26 Betekenislose gesprekke word dikwels as godsdienstige welsprekendheid verdoesel. Net omdat dit opreg klink, maak dit dit nie waar nie. As jou tong nie in toom gehou word deur wat jou hart weet waar van jou is nie, dan bedrieg jy jouself.

1:27 Die suiwerste en mees kompromislose vorm van godsdienstige uitdrukking word by sy [1]bron gevind. God is die Vader van die mensdom. Hy inspireer 'n mens om opreg belang te stel om die vaderloses en die weduwees in hul lot te help en om seker te maak dat 'n mens se eie lewe nie in die proses besmet word nie.

*([1] Die woord **[1]para,** is 'n Voorsetsel wat noue en onmiddellike nabyheid, intieme verbinding aandui.).* ***2:1 Jesus staan aan die hoof van die soort geloof wat nie op sigwaarde oordeel nie, en ook nie deur algemene menings of uiterlike voorkoms beïnvloed word nie*** *([1]Sigwaarde, **prosopolepsia.**)*

2:1 Jesus staan aan die hoof van die soort geloof wat nie op sigwaarde oordeel nie, en ook nie deur algemene menings of uiterlike voorkoms beïnvloed word nie *([1]Sigwaarde, **prosopolepsia**.)*

2:2 Hier is 'n tipiese voorbeeld: 'n invloedryke, vooraanstaande man, geklee in glans en manjifieke juweliersware, kan julle byeenkoms besoek; dan kan 'n armoedige man in dieselfde byeenkoms instap;

2:3 Die ryk man kry die beste sitplek terwyl die armoedige ou aangesê word om agter te staan of soos 'n slaaf aan jou voete op die grond te sit.

2:4 Om in jou hart teen enigiemand te diskrimineer, vorm 'n denkbeeld van oordeel in jou wat groot kwaad kan veroorsaak; kan jy jou voorstel hoe seer dit is om so verwerp te word?

2:5 My liewe vriende, vestig julle volle aandag op hierdie saak, geloof in wie julle werklik is volgens julle oorspronklike identiteit is die werklike maatstaf van julle rykdom; julle mag arm wees volgens hierdie wêreld se standaarde, maar volgens God besit julle jul toegewese deel: Die koninkryk is van sy belofte aan die wat Hom liefhet.

*([1] Die woord, [1]**eklegomai**, kom van **ek**, 'n voorsetsel wat oorsprong aandui, en **legō**, wat beteken om te praat; dus die oorspronklike bloudrukwoord, **logo's**.)*

2:6 Maar julle beledig die armes in julle pogings om die rykes te beïndruk; intussen besef julle nie dat die rykes hulle invloed teen julle misbruik het nie. Hulle het julle gekul tot binne hulle vooroordele en diskriminerende oordele. Hulle het julle stemme met 'n goedkoop geldeenheid gekoop.

(Enige waarde buite die prys wat God in Christus betaal het, is 'n minderwaardige waardering van menselewe.)

2:7 Hulle oënskynlike posisie van invloed is net 'n verdoeseling wat hulle gebruik om die naam wat julle ware identiteit definieer, te laster.

2:8 Die Skrif bevestig dat die wet van die koninkryk vervul word deur dieselfde waarde in jou naaste te besef as wat jy in jouself sou sien; dit is waaroor die woord gaan, en dit maak pragtige poësie.

(Levitikus 19:18; Lukas 10:27, Matteus 22:37-40. Deur nie te vergeet watter soort persoon jy is nie, sal jy nie vergeet watter soort persoon jou naaste volgens die spieëlbeginsel is nie.)

2:9 Om iemand volgens die uiterlike te oordeel, is 'n [1]sonde. Dit oortree die wet van vryheid en laat veroordeling en skuld herleef.

*([1] Die woord, [1]**hamartia**, van **ha**, wat negatief beteken en **meros**, wat vorm of toegewese deel beteken; sonde verteenwoordig enigiets wat jou beroof van jou toegewese deel wat die ware maatstaf van jou lewe is.)*

2:10 As jy die standaard van die wet in net een aspek daarvan verlaag, het jy [1]heeltemal misluk.

*([1] Om te misluk, struikel, fouteer, [1]**piptō**, om van 'n hoër plek na 'n laer af te daal, van **petomai**, om te vlieg; dus om op te hou vlieg.)*

2:11 Want hy wat gesê het dat jy nie egbreuk mag pleeg nie, het ook gesê dat jy nie mag doodmaak nie. Hier is 'n voorbeeld, jy is dalk getrou aan jou vrou, maar jy het iemand doodgemaak; jy pleeg nie owerspel nie, maar dit kanselleer nie die moord nie. *(En omgekeerd.)*

2:12 Laat die wet van die vryheid die pas bepaal in julle gesprekke en gedrag.

(Die wet van volmaakte vryheid is die beeld en gelykenis van God wat in Christus geopenbaar is, nou verlos in die mensdom soos in 'n spieël. Kyk diep genoeg in daardie wet van geloof sodat jy daar in sy volmaaktheid 'n portret kan sien wat so soos die oorspronklike lyk dat hy duidelik sigbaar word in die gees van jou verstand en in die aangesig van almal wat jy aanskou. [Hebreërs 10:25])

2:13 Oordeel bewys geen barmhartigheid aan dié wat nie in barmhartigheid wandel nie, maar barmhartigheid seëvier oor oordeel.

(Diegene wat in barmhartigheid wandel, wandel in die wet van vryheid. [Galasiërs 5:22, 23.] Daar is geen wet teen liefde nie. Terwyl oordeel dreig met veroordeling, tree barmhartigheid in en seëvier oor oordeel.

*Sien **1 Johannes 3:20** Dus, selfs al sou ons eie harte ons daarvan beskuldig dat ons nie regtig getrou aan onsself is nie, is God groter as ons harte en hy het die volle prentjie. Sy kennis van ons word nie in die gedrang gebring nie. [Hierdie woord, [1]**kataginōskō** word slegs drie kere in die NT gebruik, vertaal, om te blameer of te veroordeel. Van **kata**, af en **ginōskō**, om te weet; dus om van onder af te weet; vanuit 'n gevalle ingesteldheidsperspektief.]*

***1 Johannes 3:21** Geliefdes, as ons weet wat God van ons weet waar is, dan sal ons harte in plaas daarvan om ons te veroordeel, ons onskuld onderskryf en ons gesprek voor God [1]bevry. [Die woord [1]**parresia**, van **para**, 'n Voorsetsel wat nabyheid aandui, en **rheō**, om uit te stort; om vrylik te vloei, wat 'n onvoorwaardelikheid in spraak suggereer; dapper uitspraak.]*

*Ook **1 Johannes 4:18,19** Vrees kan nie saam in hierdie liefdesryk bestaan nie. Die perfekte liefdesverbintenis waarvan ons praat, verdryf vrees. Vrees hou vas aan 'n verwagting van krisis en oordeel [wat skeiding meebring] en interpreteer dit as verdiende straf ['n vorm van karma.] Dit weergalm foltering en registreer slegs in iemand wat nie die volledigheid van hul liefdesverbintenis besef nie [met die Vader, Seun en Gees en met mekaar.] Ons het lief omdat hy ons eerste liefgehad het. [Ons het nie hierdie gemeenskap uitgevind nie; ons word genooi tot die gemeenskap van die Vader en die Seun.])*

2:14 My vriende, as julle geloof *nie* **prakties is en sigbaar is in julle gedrag nie, is dit vals en kan julle op geen manier bevoordeel nie.**

2:15 Kom ons bring dit nader aan die huis *[ek praat nie eers van jou plig teenoor vreemdelinge nie],* **iemand in jou eie gesin sukkel dalk finansieel in die mate dat hulle nie eers die basiese dinge het wat klere en kos betref nie.**

2:16 Wat help dit as jy jou kontak met hulle baie kort en op 'n afstand hou en hulle totsiens waai met leë woorde, iets soos: Mag die Here jou ryklik seën, broer. Wees warm, word gevoed, oukei, totsiens. Lekker dag. 'n Jas en 'n koppie sop gaan soveel meer sê.

2:17 Dit is dan duidelik dat sonder ooreenstemmende dade van goedhartigheid, geloof op sigself vals is.

2:18 Die geloof is nie in kompetisie met werke nie; die een kan nie sonder die ander funksioneer nie. Geloof bly onsigbaar sonder optrede; inderdaad, die enigste manier om geloof oor te dra, is om die dinge te doen wat deur geloof aangespoor en geïnspireer word.

2:19 Baie geluk. So glo jy in een God; so ook demone; maar hul geloof in God verander hulle egter nie, dit gee hulle net die rillings.

2:20 Haai man, as jy niks het om te wys vir jou geloof nie, is jou geloof sinloos; dit bly 'n dooie leerstelling.

2:21 Abraham se geregtigheid het sy geloofsdaad geïnspireer toe hy sy seun Isak as 'n offerande op die altaar geoffer het.

(Genesis 15:1, 6 bevestig dat Abraham lank voordat Isak gebore is, geregverdig was. God was sy beloning, nie Isak nie. Geen hoeveelheid goeie werke kan 'n persoon regverdig nie; goeie werke volg op geloof, nie andersom nie. Hier vra Jakobus die vraag: Is ons vader Abraham nie deur werke geregverdig deurdat hy sy seun Isak op die altaar geoffer het nie? Die antwoord is duidelik: Nee. Abraham was geregverdig toe hy God se Woord aangaande sy nageslag geglo het, baie jare voordat Isak gebore is.)

2:22 Sy werke was in pas met sy geloof en het dit voleindig. Die een komplimenteer die ander.

2:23 Abraham se vriendskap met God was die vrug van die geregtigheid wat hy deur die geloof ontvang het; dit is in Genesis 15:6 aangekondig en het aanleiding gegee tot 'n lewenstyl wat sy geloof bevestig het.

(2 Kronieke 20:7 noem Abraham die vriend van God.)

2:24 Dit is dan duidelik dat regverdigmaking nie by die geloof stop nie, maar oorgaan tot in aksie.

2:25 Deur die boodskappers te beskerm, het Ragab, die prostituut, haar geloof in hul boodskap getoon en was geregverdig. *(Hebreërs 11:31.)*

2:26 Net soos die liggaam uitdrukking gee aan die gees, so gee dade uitdrukking aan geloof.

3:1 My vriende, laat ons nie vinnig wees om die titel van leraar aan te neem nie. Onthou wanneer ons onderrig, onderwerp ons onsself aan noukeuriger ondersoek.

3:2 Dit is 'n algemene gewoonte om [1] van 'n hoër plek *[van geloof]* **af te daal na 'n laer** *(van die sintuie)*, **veral tydens gesprekke. As jy egter in perfekte beheer van jou hele persoon wil wees, is die beste plek om te begin om beheer oor jou tong te neem.**

(Om die woord te spieël wat jou ware ontstaan bevestig [Jakobus 1:18, 19].

*[1] Die woord, [1]**peripiptō**, kom van, **peri**, wat omring beteken **+ piptō**, van **petomai**, wat beteken om te vlieg; dus, om van ' 'n hoër plek na ' 'n laer af te daal, om op te hou vlieg.)*

3:3 Met stang en toom kan ons die sterk liggaam van 'n perd rig; dit is die stang in die mond wat die verskil maak.

3:4 Dink aan die uitwerking van 'n klein roer op 'n groot skip, wanneer die gesoute kaptein die vaartuig teen hewige winde en ongure weer op 'n reguit koers stuur.

3:5 Hoe klein die tong ook al is, kan dit groot aansprake maak. 'n Klein vuurtjie kan buite beheer raak en 'n groot woud in vlamme verteer.

3:6 'n Tong kan soos weerlig slaan en die harmonie van jou wêreld in chaos verander; een klein lidjie kan die hele liggaam bevlek. Dit kan die patroon van jou ontwerp ontwrig en vind sy vonk uit die smeulende vullishope van [1]Gehenna.

*([1] [1]Die vullishoop buite Jerusalem, wat gewoonlik met die hel verband hou. **Gehenna**, is die Latynse woord; **Geenas** is die Griekse woord wat gebruik word vir die Hebreeuse **Vallei van Hinnom**, גיא בן הינום wat hedendaagse **Wadi er-Rababi** is; 'n brandende plek vir die verwydering van afvalmateriaal uit die stad Jerusalem. Die Vallei van Hinnom lê buite antieke Jerusalem. Om iemand te belaster, is dus om daardie persoon tot rommel te reduseer.)*

3:7 Van tiere tot arende, van kobras tot dolfyne, het mense daarin geslaag om die ongetemde natuur van diere en voëls, reptiele en seediere te tem.

3:8 Maar niemand kan 'n tong tem nie; niemand kan die kwaad in sy noodlottige gif in bedwang hou nie.

(Die wet van werke, wat deur wilskrag bedryf word, kan nie kompeteer met die effek van die wet van volmaakte vryheid nie. Spieëlgelykenis ontsteek ware vryheid om dit as kosbaarhede uit te spreek.)

3:9 Ons kan mooi dinge van God die Vader sê, maar met dieselfde mond 'n medemens in sy spieëlgelykenis vervloek.

(Die punt is nie wat die persoon gedoen het om die belediging te verdien nie. Die punt is dat mense deur ontwerp beeld- en gelykenisdraers van God is. Ware aanbidding is om iemand se lewe aan te raak met dieselfde toewyding en sorg as wat jy Jesus self sou aanraak; selfs al lyk die ander persoon 'n baie onwaarskynlike kandidaat.)

3:10 My vriende, 'n seën en 'n vloek kan nie uit dieselfde bron kom nie.
(Om ons ware bron te ontdek, bring ware vryheid. Jakobus 1:17,18.)
3:11 Nie eers 'n natuurlike fontein bring bitter en soet water voort nie.
3:12 So onmoontlik as wat dit vir 'n vyeboom is om olywe te dra en 'n wingerdstok om vye te dra, so kan 'n fontein nie sout en vars water uit dieselfde bron lewer nie.

3:13 Nederigheid adverteer wysheid; dit wys in die kwaliteit van jou gesprek en optrede. Dit onderskei jou met die reputasie van iemand wat vertroud is met wysheid en vaardig is in begrip.

3:14 As daar 'n verborge agenda is, in die geheim gedryf deur bittere jaloesie en twis, het jy niks om op trots te wees nie. Jou grootpraatjies klink oppervlakkig en bied geen verdoeseling nie. *(Die fontein van jou hart wys altyd.)*

3:15 Hierdie wysheid kom nie van bo af nie, maar is duidelik gereduseer tot 'n aardse soort, wat deur die sintuie beheer en deur demone gedikteer word.

*(Of **daimōn**; van **daiō** (om fortuin uit te deel). Die Grieke het die woord **daímōn** dieselfde betekenis as god gegee. Wat hulle met die woord bedoel het; is egter steeds net 'n vermoede. Hulle het dalk 'n demoon met **daemmonas** in verband gebring, om iets te weet of ervaring te hê van iets, of hulle het die woord afgelei van **daíomai**, wat beteken om 'n mens se lot in die lewe toe te ken of toe te reken [**diaítētai kai dioikemtai tōn ánthrōpōn**], die arbiters of skeidsregters en goewerneurs van mense.*

*Hulle het hulle beskou as diegene wat menslike aangeleenthede regeer en gelei het, nie as 'n persoonlikheid nie, maar hoofsaaklik as 'n vernietigende mag. Daarom het hulle die gelukkige of gelukkige persoon **eudaímōn genoem**, iemand wat deur hierdie goddelike krag bevoordeel word. Die byvoeglike naamwoord, **daimónios**, is gebruik vir iemand wat mag getoon het, ongeag of dit reddend of vernietigend was. Die Tragiese Digters gebruik **daímōn** om geluk of noodlot aan te dui, dikwels ongeluk, maar ook geluk as die konteks dit as sodanig voorstel. **Daímōn** word dus geassosieer met die idee van 'n somber en hartseer lot onafhanklik van 'n persoon, wat oor hulle kom en oor hulle seëvier. Gevolglik **word daímōn** en **túchē**, geluk, dikwels gekombineer, en die leerstelling van demone het ontwikkel om óf 'n weldadige óf bose mag in die lewe van mense aan te dui. — Zodhiates Complete Word Study Lexicon.)*

3:16 'n Omgewing van afguns en wedywering is bevorderlik vir verwarring en wanorde en allerhande waardelose strewes.

3:17 Die wysheid wat van bo af kom, gee die pas van onskuld aan; dit het vrede lief; dit is altyd gepas *(beleefd);* **oortuig van wat goed is; vervul met medelye; hierdie vrugte is suiwer goedheid en [1]sonder diskriminasie.**

*([1] Vanaf [1]**anhupokritos**, sonder skynheiligheid. Sien Jakobus 1:17.)*

3:18 Saad voorspel altyd die oes. Geregtigheid inspireer die goedhartige dade van diegene wat vrede omhels; dit is soos saad wat in vrugbare grond gesaai word.

4:1 Wat veroorsaak geskille en bakleierye? Is dit nie selfsugtige begeertes en gulsige agendas wat [1]beide partye in hulself huisves nie? Daarom word oorloë gebore. Dit is 'n wêreldwye identiteitskrisis.

*([1] Die woord, [1]**enteuthen**, beteken, herhaal aan beide kante; ook vertaal, vandaar, vanaf hierdie punt. Dit is in so 'n skril kontras met die wysheid van bo, sien 1:17 en 3:17. Enige gevoel van gebrek laat jou vergeet watter soort mens jy is, en hoe volmaak en volkome en sonder gebrek jy is deur ontwerp, soos weerspieël in Christus. Dit is weer die tipiese arena van die wet van werke en strewe teenoor die wet van volmaakte vryheid.)*

4:2 Julle laat toe dat julle harte verteer word deur hunkering na dinge, totdat julle gereed is om daarvoor dood te maak. Dan is julle steeds ontevrede. Wat julle wil hê, bly julle ontwyk; julle stry en strewe, en steeds kan julle dit nie kry nie. As julle desperaat onvervuld is, waarom vra julle God nie bloot om vir julle te gee wat julle nodig het nie?

(Dit is in so 'n kontras met die wysheid van bo, sien 3:17. Ook Jakobus 1:5, Die enigste ding wat jy moontlik kan kortkom, is wysheid ['n Mens kan soms uitgedaag voel bo die punt van gesonde denke]; Rig egter jou versoek op so 'n manier dat jy direk uit die bron put [nie deur ander menings gefiltreer nie]. God is die oorsprong en outeur van wysheid; hy verweef jou gedagtes met goeie oordeel. Sy gawes is beskikbaar aan almal, sonder verwyt.)

4:3 Jy het gevra, maar God blyk huiwerig te wees om dit vir jou te gee, mag jy sê. Maar wanneer jou motivering is om iets te kry net sodat jy dit op jouself kan verkwis, doen jy dit alles verkeerd.

(Dit is soos om van God te verwag om jou eie vergeefse pogings te ondersteun om jouself te regverdig. Sien Jakobus 1:2-4, 17, 18, 23-25.)

4:4 Owerspel, of dit nou die man of die vrou is wat flankeer, is vernietigend. Kan julle nie sien dat alhoewel die wêreldstelsel sulke gedrag goedkeur, dit in stryd is met God se plan vir julle nie? Wie se vriend wil julle wees? Is julle bereid om julleself van God *[en die lewe van jou ontwerp]* **te distansieer net om die plastiese applous van die wêreld te wen?**

4:5 Die Skrif haal nie leë woorde aan as dit sê dat God met jaloerse verwagting smag na die Gees wat hy ons laat bewoon het nie.

4:6 Sy genadegawe *[1:17]* **is in direkte teenstelling met die ydelheid van die trotse ingesteldheid van selfpoging, waardeur mense daarna streef om hulself as verhewe bo ander te bewys. Geskenk en beloning is teenoorgesteldes. Nederigheid lok genade.**

4:7 Julle doeltreffendste verdediging teen enige diaboliese denkwyse is om julleself totaal in oorgawe aan God toe te vertrou en daar sy droomlewe vir julle te ervaar. Julle sal sien hoe moeiteloos daardie gedagtes van julle af wegvlug.

*(Die woord **diabollos,** van **diaballō**, **dia**, as gevolg van, en **ballō**, om neer te werp; om te beskuldig, om valse en lasterlike stellings teen iemand te maak. Dit dui op die diaboliese gevalle ingesteldheidstelsel wat generasies in die blinddoek-modus van trots en beskuldiging betrek het, deur nie die beeld van God in die menslike lewe te sien nie.)*

4:8 Kruip in die hartlike omhelsing van God in, ervaar sy nabyheid. Die sondaar kan kom met alle vlekke van sy hande afgewas; die dubbelsinnige kan met 'n gereinigde hart kom.

(In Christus word elke definisie van afstand of vertraging gekanselleer.)

4:9 Dit is nie bloot 'n blasé toegewing nie. Om die ellende te besef wat jy oor jouself en ander gebring het, gaan dikwels gepaard met intense droefheid en geween. Dit is nie 'n plek vir oppervlakkige lag en vreugde nie; ook geen geleentheid om te spog nie.

(Jou vergeefse pogings om jouself te regverdig deur te strewe en te baklei, versterk net jou naaktheid. Die volmaakte wet van vryheid, die onthulling van die spieëlboodskap, verklaar jou verloste onskuld deur die voltooide werk van Christus.)

4:10 Laat vaar julle eie pogings om vir julle regte te veg; laat hy julle oplig tot in die waardigheid van sy [1]teenwoordigheid.

*(Die woord vertaal, teenwoordigheid, [1]**enopion** beteken in die blik van; van aangesig tot aangesig. Sien jou eie gesig gespieël in syne. Daar is geen hoër hoogte om aan verbind te wees nie.)*

4:11 Skinder is uit; om sleg te praat en jou vinger na jou broer te wys, is om die wet van vryheid te beledig; jy stel jouself aan as 'n wetstoepasser en neem daardeur aan dat jy bo verdenking is.

4:12 God is die een wat die wet van volmaakte vryheid onderskryf. Dit maak hom die enigste regter met die mag om te red. Hy het die wet van prestasie heeltemal irrelevant gemaak. Hy het nooit vir jou die volmag gegee om iemand te oordeel nie.

4:13 Haai, jy het jou jaarbeplanner uit en kan reeds die winste in al jou sakeondernemings proe; jy gaan groot; reis en dryf handel van stad tot stad.

4:14 Intussen het jy geen greep op môre nie. Jou lewe is soos 'n mis wat vir 'n kort rukkie sigbaar is voordat dit verdamp.

4:15 My beste raad aan jou is om al jou planne en gesprekke in die vreugdevolle voorneme van God in te sluit.

4:16 Moenie so verseker wees oor jou drome vir die toekoms nie. Planne wat God se mening vermetel uitsluit, is uiteindelik [1]vol arbeid, ergernisse en swaarkry.

*([1] Die woord, [1]**ponēros**, word in Thayer's Lexicon beskryf as vol ergernisse, swaarkry en arbeid; dikwels vertaal as boosheid.)*

4:17 Om 'n blinde oog te draai vir 'n ooglopende geleentheid om goed te doen, is [1] buite karakter.

*([1] Die woord, [1]**hamartia**, kom van **ha**, wat sonder en **meros**, wat gedeelte of vorm beteken, verwronge gedrag, dikwels vertaal as sonde.)*

5:1 Wanneer onheil toeslaan kan jou rykdom jou swakhede nie toesmeer nie. Dan is dit te laat om te skree en te huil.

5:2 Wat jy ook al opgegaar het om te wys hoe sterk jy finansieel is, toon tekens van verrotting; jou klerekaste vol fraai klere is motgevreet.

5:3 Jou bevlekte skatte van goud en silwer getuig teen jou; in plaas daarvan om jou rykdom ten toon te stel, wys hulle jou skande uit. Jou rykdombekommernisse het jou maagsere gegee wat jou soos 'n vuur van binne af verteer. Jy sou gedink het dat jy genoeg versekering opgegaar het om jou tot die einde van jou dae te hou.

5:4 In die proses het jy jou arbeiders wat jou oeste gemaai het, te min betaal; daardie lone het nou 'n harde stem geword saam met die gekreun en steun van die werkers wat jy bedrieg en mishandel het; hulle stemme weergalm teen jou binne hoorafstand van die Here van die massas.

5:5 Julle het julle aan 'n delikate lewenswyse op al julle eiendomme veroorloof; julle het julleself volgestop; gegryp en geplunder soos soldate op die slagveld.

5:6 In julle opwaartse strewe het julle op andere getrap en onskuldige lewens verwoes; dit terwyl niemand julle teëgestaan het nie.

5:7 My vriende, as julle die mishandelde is, bly hartstogtelik oor die [1]teenwoordigheid van die Here. Dink aan hoe die landbouer eienaarskap neem van die oes deur die vroeë en latere reën geduldig sy werk in die grond te laat doen om 'n kosbare opbrengs voor te bring.

*([1] Die woord, [1]**parousia**, beteken teenwoordigheid, van **para**, naaste moontlike nabyheid, en **eimi**, ek is. Ongelukkig is hierdie pragtige woord nog altyd tradisioneel vertaal om te wys op nog 'n toekomstige gebeurtenis – die koms van die Here.*

Godsdiens floreer op twee leuens, afstand en vertraging. Immanuel het albei in Christus gekanselleer. Jesus sê in Johannes 4: Sê julle nie, dit is nog vier maande dan kom die oes nie. Tog kyk julle na die verkeerde oes. Slaan julle oë op, kyk weg van julle eie arbeid en sien die oes wat reeds ryp is.)

5:8 Laat julle harte ook standvastig bly in geduld, terwyl die [1]nabyheid van die omhelsing van sy teenwoordigheid julle onderhou. *(Die woord, [1]**engidzo**, beteken om refleksief nader te bring — Strong se Konkordansie; hier vertaal as die nabyheid van sy omhelsing.)*

5:9 Wanneer omstandighede [1]julle in 'n moeilike plek vasdruk, moenie julle probleem die onderwerp van bespreking met mekaar maak nie *(daar is geen verligting om julself te bejammer nie)* **terwyl die Here buite agter geslote deure gelaat word. Laat hom die regter van jou situasie wees.**

*([1] Die woord, [1]**stenadzo**, beteken om te kreun, te kla; van **stenos**, wat smal beteken.)*

5:10 Die profete wat in die Naam van die Here gespreek het, is ons [1]mentors; dink aan wat hulle moes verduur en watter ontberinge hulle deurgemaak het, en met watter standvastigheid hulle die oorhand gekry het.

*(Die woord, [1]**upodeigma**, beteken 'n uitstalling, patroon vir nabootsing.)*

5:11 Om terug te kyk na die geloofshelde van gister is altyd 'n inspirasie. Selfs Job se lewe was profeties. Dink aan hoe God op die ou end vir hom deurgekom het; sy volharding het God se uiterste medelye en tere barmhartighede bewys.

(Die eerste deel verteenwoordig lewe onder die wet van vrees, laasgenoemde die wet van geloof.)

5:12 Om dwase ede af te lê, verleen geen gewig aan jou voornemens nie. Dit maak geen verskil of jy probeer om hemelse magie te benut of by een of ander aardse instelling of enige ander bindende gesag te sweer nie. Hou dit eenvoudig, ja kan nie terselfdertyd nee beteken nie. Om verspotte ede te sweer, laat jou in elk geval vals lyk.

(Leef jou lewe, oortuig van God se tere gevoelens teenoor jou.)

5:13 As iemand deur 'n moeilike tyd gaan, moet hy die Here in aanbidding vereer; wanneer tye goed is, sing lofliedere.

(Moenie gelei word deur jou negatiewe of jou positiewe omstandighede nie.)

5:14 As jy te swak voel vir [2]aanbidding, vind bemoediging in die sorg van diegene wat volwasse is in hul geloof. Laat hulle jou met olie salf en saam met jou die Here vereer in [3]gebed. Identifiseer jouself in alles wat die Here se naam verteenwoordig.

*([1] Die woorde, [1]**astheneo**, beteken swak, swak;*
*[2] [2]**proseuxomai**, aanbidding;*
*[3] en [3]**euxomai**, gebed.)*

5:15 Die gebed van die geloof *(geloofsomgewing)* **sal die swakkes herstel. Die Here herstel jou en laat jou herleef; hy het jou reeds vergewe van enigiets dom wat jy dalk gedoen het om die situasie te veroorsaak.**

5:16 *(Moenie vibes duld nie)* **as julle iemand onreg aangedoen het, praat met hom daaroor; bid vir mekaar om 'n gesonde gemeenskap te handhaaf. Geregtigheid is die brandstof van effektiewe gebed.**

(Hoe reg dinge is, nie hoe verkeerd dinge nou is nie, motiveer elke gebed en gesprek. Nie die grootte of die detail van die probleem nie.)

5:17 Elia was nie 'n supermens nie, maar sy gebede het bonatuurlike gevolge gehad met 'n wêreldwye impak. Onthou hoe hy gebid het. Hy het met soveel vasbeslotenheid gebid dat hy die reën drie en 'n half jaar lank gestop het.

5:18 Hy het weer gebid, en alles was weer normaal; reën en oes in seisoen.

5:19 As 'n broer van die waarheid afwyk, gaan haal hom.

5:20 Om 'n sondaar van dwaling terug te keer, red nie net die individu nie, maar stop die rimpeleffek van verrotting in 'n gemeenskap